

# 1000

najpomembnejših  
besed

# Francoščina

Osnovni besedni  
zaklad

knjigarna.com



**PONS**

Ernst Klett Sprachen

Barcelona · Belgrad · Budapest  
Ljubljana · London · Posen · Prag  
Sofia · Stuttgart · Zagreb



# PONS

## 1000 najpomembnejših besed

### Francoščina

### Osnovni besedni zaklad

**Prerejeno po izvirniku:**

PONS Die 1000 wichtigsten Wörter Französisch Grundwortschatz,

ISBN 978-3-12-517707-9

**Avtorice:** Isabelle Hiller, Caroline Kober, Bernadette Poltorak-Pfenning

**Prevod v slovenščino:** Veronika Simoniti

**Jezikovni pregled:** Mateja Šetinc

**Urednik:** Matej Šetinc

**Direktor produkcije:** Klemen Fedran

**Oblikovanje:** Janez Kotar s.p.

**Izdala in založila:** Založba Rokus Klett, d.o.o.

**Za založbo:** Rok Kvaternik

**Tisk:** Grafika Zlatečan, d.o.o.

**1. izdaja:** 1. natis

**Naklada:** 1.500 izvodov

[www.pons.si](http://www.pons.si)

© originalna izdaja: Ernst Klett Sprachen GmbH, Stuttgart, Germany 2007. All rights reserved.

© slovenska izdaja: Založba Rokus Klett, d.o.o., Ljubljana 2008. Vse pravice pridržane.

Brez pisnega dovoljenja založnika so prepovedani reproduciranje, javna priobčitev, predelava ali druga uporaba avtorskega dela ali njegovih delov v kakršnem koli obsegu in postopku, kot tudi fotokopiranje, tiskanje ali shranitev v elektronski obliki. Tako ravnanje pomeni, razen v primerih od 46. do 57. člena Zakona o avtorski in sorodnih pravicah, kršitev avtorske pravice.



knjigarna.com



Založba Rokus Klett, d.o.o.

Stegne 9 b, 1000 Ljubljana

Telefon: 01 513 46 00

Telefaks: 01 513 46 99

E-pošta: [rokus@rokus-klett.si](mailto:rokus@rokus-klett.si)

[www.rokus-klett.si](http://www.rokus-klett.si)

CIP - Kataložni zapis o publikaciji  
Narodna in univerzitetna knjižnica, Ljubljana

811.133.1'36(084.2)

HILLER, Isabelle

[Tisoč]

1000 najpomembnejših besed. Francoščina. Osnovni besedni zaklad / [avtorice Isabelle Hiller, Caroline Kober, Bernadette Poltorak-Pfenning ; prevod v slovenščino Veronika Simoniti]. - 1. izd., 1. natis. - Ljubljana : Rokus Klett, 2008

Prerejeno po: Die 1000 wichtigsten Wörter. Französisch. Grundwortschatz

ISBN 978-961-209-825-4

1. Gl. stv. nasl. 2. Kober, Caroline 3. Poltorak-Pfenning, Bernadette  
238559744



Predgovor .....	4
Test osnovnega besednega zaklada .....	5
Kaj moramo vedeti o izgovorjavi .....	7
1000 najpomembnejših besed: francosko-slovenski del .....	9
Slovensko-francoski slovar .....	121
Tematski slovarček .....	143
Seznanjanje .....	145
Dnevi v tednu .....	147
Meseci .....	147
Letni časi .....	148
Števniki .....	148
Barve .....	150



knjigarna.com



Se vam mudi? Bi radi osvežili svoje znanje francoskega jezika?

V tej knjižici zbirke »1000 najpomembnejših besed« smo za vas zbrali tiste francoske besede, ki jih največkrat uporabljamo. Jezikoslovci so dokazali, da s tisoč najpomembnejšimi besedami že obvladate pogovorni jezik.

Nek kupec nam je o knjižici »Osnovni besedni zaklad« pisal naslednje: »Zares odlično! Vsako besedo si enostavno zapomnim in že imam na razpolago solidno francosko besedišče!« Drugi kupci so bili navdušeni nad tem, kako pregledno so knjižice urejene. Všeč jim je praktičen format in izbor najpomembnejših besed. Kjerkoli ste, na letalu, na plaži na Côte d'Azur, v šoli ali pa doma v naslanjaču, je PONS »1000 najpomembnejših besed« vaš idealni spremljevalec.

Primeri ponazarjajo, kako vsako besedo pravilno uporabite v stavku. V tem priročniku boste enako hitro našli fraze, ki jih uporabljamo ob prvem srečanju, kot tudi francoske pomen v slovensko-francoskem slovarčku. Na ta način se boste še hitreje znašli v novem jeziku.

Veliko uspeha in neskončno zabavo s francoskim jezikom vam želi

vaše  
uredništvo Pons-a

knjigarna.com

**Koliko znam?**

Poznate najpomembnejše francoske besede?  
Rešite ta test in se prepričajte!

**1. Kako ne bi prevedli besede *l'étranger*?**

- A *tujec*
- B *nenavadnost*
- C *tujina*

**2. Kako ne bi prevedli besede *enostaven*?**

- A *mou*
- B *simple*
- C *facile*

**3. Katera beseda ne sodi zraven?**

- A *oublier*
- B *escalier*
- C *espérer*

**4. Kateri je ustrezeni prevedek besede *poljub*?**

- A *la meringue*
- B *le baiser*
- C *la neige*

**5. Kateri besedi ne sodita skupaj?**

- A *amour – amoureux*
- B *courage – courageux*
- C *heure – heureux*

**6. Kako bi prevedli *Ona ima modre oči*?**

- A *Elle a des œils bleus.*
- B *Elle a de bleus œufs.*
- C *Elle a les yeux bleus.*

**7. Kako bi prevedli *kozarec pomarančnega soka*:**

- A *un verre de jus d'orange*
- B *une glace au jus d'orange*
- C *une tasse de jus d'orange*



### 8. Kako bi prevedli *Ta cesta pelje iz Lyona v Pariz?*

- A *Cette roue va de Lyon à Paris.*
- B *Cette rue va de Lyon à Paris.*
- C *Cette route va de Lyon à Paris.*

### 9. Kaj *salut!* ne pomeni?

- A *Živijo!*
- B *Na zdravje!*
- C *Adijo!*

### 10. Katera beseda ne sodi zraven?

- A *passer*
- B *tasse*
- C *assez*

Rešitve: 1b; 2a; 3b; 4c; 5c; 6c; 7a; 8c; 9b; 10c



## Ocena testa:

### Manj kot trije pravilni odgovori:

Hitro se boste naučili veliko novih besed, če boste redno prebrali »1000 najpomembnejših francoskih besed – Osnovni besedni zaklad«. Tukaj boste našli vse, kar morate vedeti.

### 3 do 6 pravih odgovorov:

Ni slabo! Dobro vam gre, ampak gotovo boste v tej knjigi našli marsikaj, česar doslej še niste vedeli.

### 7 do 10 pravih odgovorov:

PONS vam čestita – res ste dobri! Ampak človek se nikoli ne neha učiti, drži? S to knjigo boste ugotovili, ali poznate tudi ostalih 990 najpomembnejših besed!

### Veliko zabave ob branju!



[e]	ozki e, kot v slovenski besedi <i>lepa</i>	café, manger, regardez
[ɛ]	široki e, kot v slovenski besedi <i>peta</i>	lait, il met, il est, merci
[o]	ozki o, kot v slovenski besedi <i>volja</i>	mot, bientôt, aussi, eau
[ɔ]	široki o, kot v slovenski besedi <i>voda</i>	la porte, Paul, sortie
[ə]	polglasnik, kot v slovenski besedi <i>pes</i>	le, ce
[œ]	glas med širokim o in širokim e	neuf, sœur
[ø]	glas med ozkim o in ozkim e	un peu, deux
[u]	u, kot v slovenski besedi <i>burja</i>	ou, où, bonjour
[y]	glas med u in i	tu, rue, salut
[ã]	nosniški a	dans, je prends
[õ]	nosniški o	bon, montre, il tombe
[ɛ̃]	nosniški e	enfin, faim, plein, bien
[œ̃]	nosniški oe	un, brun
[j]	j, kot v slovenski besedi <i>jaz</i>	famille, travail, pied, yeux
[w]	dvoustnični u, kot v slovenski besedi <i>bral</i>	oui, poisson
[f]	f, kot kot v slovenski besedi <i>fazan</i>	frère, pharmacie
[s]	s, kot v slovenski besedi <i>svetloba</i>	sœur, Pascal, c'est, garçon, tasse, attention
[z]	z, kot v slovenski besedi <i>zvon</i>	maison, chaise, zéro
[ʃ]	š, kot v slovenski besedi <i>vaš</i>	chaise, je cherche
[ʒ]	ž, kot v slovenski besedi <i>želja</i>	je, bonjour, étage
[ɲ]	nj, kot v slovenski besedi <i>njihov</i>	montagne, il gagne
[ŋ]	v besedah angleškega izvora, kot v slovenskem osebnem imenu <i>Anka</i>	camping, parking

Soglasniki, ki niso posebej omenjeni, se izgovarjajo kot v slovenščini.



**knjigarna.com**

1000  
najpomembnejših  
besed

# Francoščina

## Osnovni besedni zaklad

francosko-slovensko



**knjigarna.com**

**à** [a]

Il commence son travail à huit heures.

**acheter** [aʃ(ə)te]

Je n'achèterai plus rien chez ce commerçant, il est trop cher.

l' **adresse** [adʁɛs]

Connais-tu la nouvelle adresse de Marie ?

l' **adulte** [adylt]l' **adulte**

Ce film est réservé aux adultes.

l' **aéroport** [aεʁopɔʁ]

Nous arriverons à l'aéroport international à 18 heures, heure locale.

**affamé** [afame]**affamée**

Elle est rentrée affamée de cette longue promenade.

l' **âge** [ɑʒ]

Mes cousins ont le même âge que moi.

l' **aide** [ɛd]

J'ai besoin de ton aide pour déplacer la table.

**aider** [ede]

Il aide sa sœur à faire ses devoirs.

**ob**

On začne delati ob osmih.

**kupiti**

Pri tem trgovcu ne bom nič več kupil/-a, predrag je.

**naslov**

Poznaš Mariejin novi naslov?

**odrasel, -sla, -o**

Ta film je samo za odrasle.

**letališče**

Na mednarodno letališče bomo prispeli ob 18. uri po krajevnem času.

**lačen, -čna, -o**

S tega dolgega sprehoda se je vrnila lačna.

**starost**

Moji bratranci so iste starosti kakor jaz.

**pomoč**

Potrebujem tvojo pomoč, da prestavim mizo.

**pomagati**

Sestri pomaga pri nalogah.

**aimer** [eme]

Je t'aime comme au premier jour.

l' **air** [εR]

Ils vont en montagne pour respirer l'air frais.

**aller** [ale]

Nous sommes allés à Strasbourg visiter la cathédrale.

l' **allergie** [alεRʒi]

Elle a une allergie aux fraises.

**allonger** [alɔ̃ʒe]

Les pompiers ont allongé le blessé sur une couverture.

**allumer** [alyme]

Allume la lampe, s'il te plaît !

l' **ami** [ami]l' **amie**

C'est un vieil ami de famille.

l' **amitié** [amitje]

Notre amitié dure depuis l'école primaire.

l' **amour** [amur]

Elle était son grand amour.

**amoureux** [amurø]**amoureuse**

Elle est amoureuse de son voisin de palier.

**ljubiti; imeti rad**

Ljubim te kot prvega dne.

**zrak**

V gore gredo, da se nadihajo svežega zraka.

**iti**

Šli smo v Strasbourg, da bi si ogledali stolnico.

**alergija**

Ima alergijo na jagode.

**položiti; zlekniti**

Gasilci so ranjenca položili na odejo.

**prižgati**

Prižgi luč, prosim!

**prijatelj  
prijateljica**

To je star družinski prijatelj.

**prijateljstvo**

Najino prijateljstvo traja od osnovne šole.

**ljubezen**

Ona je bila njegova velika ljubezen.

**zaljubljen, -a, -o**

Zaljubljena je v soseda iz svojega nadstropja.

**amusant** [amyzã]**amusante**

Il raconte toujours des histoires amusantes.

**s'amuser** [amyze]

Amuse-toi bien !

**ancien** [ãsjã]**ancienne**

J'ai rencontré mon ancien chef à une conférence.

l' **animal** [animal]

Pour son anniversaire, elle veut un animal de compagnie.

l' **année** [ane]

Elle s'est mariée l'année dernière.

l' **anniversaire** [anivɛrsɛʁ]

Nous avons fêté son premier anniversaire.

**apparemment** [aparamã]

Apparemment, cet automobiliste n'avait pas le permis.

l' **apparence** [aparãs]

Les apparences sont trompeuses.

l' **appartement** [apartãmã]

Ils ont acheté un grand appartement en banlieue.

**appartenir** [apartənir]

Le vélo appartient à ce garçon.

**zabaven, -vna, -o**

Zmeraj pripoveduje zabavne zgodbe.

**zabavati se**

Dobro se zabavaj!

**nekdanji, -a, -e**

Na konferenci sem srečal/-a svojega nekdanjega šefa.

**žival**

Za rojstni dan si želi domačo žival.

**leto**

Poročila se je lansko leto.

**rojstni dan**

Praznovali smo njegov/njen rojstni dan.

**očitno**

Očitno ta voznik ni imel vozniškega dovoljenja.

**videz**

Videz vara.

**stanovanje**

Kupili so veliko stanovanje v predmestju.

**pripadati; biti last**

Kolo je fantovo.